关于《吴煦档案选编》

祁龙威

《吴煦档案》于1953年在杭州发现。其中一部分被吴煦的后人卖给当地造纸厂；大部分则由浙江省文物管理委员会收购，其后分批辗转归南京太平天国历史博物馆珍藏。

当这批史料逗留北京时，曾由静吾、仲丁合编《吴煦档案中的太平天国史料选辑》一书，于1958年由三联书店出版。内分："太平天国文书"、"有关小刀会的文件"、"清政府和国际侵者的关系"、"有关洋枪队的文件"、"外人书信"、"会防局译报选辑"，共二十一万余字，颇有史料价值。但《吴煦档案》极为丰富，《选辑》不过是其中很小的一部分而已。即使是重点辑录的外国干涉太平天国史料，《选辑》也遗漏了某些重要的内容。我曾在《文物》一九七六年第五期发表《从"吴煦档案"看太平天国时期老沙皇的丑恶面目》一文，其中所引"中外会防公所"的有关沙俄军队在沪干涉太平军的信件与探报，就是《选辑》所不载的。

1960年，太平天国历史博物馆开始对数以万计的《吴煦档案》进行整理。1961年在老专家罗尔纲同志的亲自指导下，李武纬等同志又进行选编的工作，1964年成初稿。"十年动乱"使这项工作中断。在党的十一届三中全会以后，才又继续。1983年至1984年，两年间，《吴煦档案选编》共七辑，约二百零四万字，先后由江苏人民出版社出版。

《选编》分四大类："太平天国资料"、"会党活动及农民抗漕斗争资料"、"中外交涉及资本主义列强侵华资料"、"清政府财政经济资料"。时间始1851年，迄1866年。内容集中反映太平天国农民起义和第二次鸦片战争两大事件。

吴煦（1809——1872），字晓帆，行三，所以朋僚函牍往往称之为"晓帆三哥"。至于偶有称为"秦望山樵"的，则是用他的别号。吴煦出生于杭州钱塘县。1845年即道光二十五年，以知县分发江苏，先后署任荆溪、震泽、金坛、嘉定等县知县。1853年，太平天国定都天京，小刀会在上海起义，吴煦入吉尔杭阿军中办文案。1856年，吴煦办理上海厘捐。1858年他充钦差大臣桂良、花沙纳的随员，在上海办理与英法等国交涉。1859年吴煦署理苏松太道兼江海关监督。1860年，太平军击溃清"江南大营"，连克苏常，进攻上海。两江总督何桂清狼狈逃命，江苏巡抚徐有壬自尽身亡。清政府仓卒在上海凑成江苏的流亡政府，原布政使薛焕升任巡抚兼署总督，吴煦兼署布政使。阶级斗争的浪潮把吴煦推上了显赫的地位，他只手经理"中外会防公所"和"常胜军"的招募和发展，一度成为操纵东南外交、军事等的关键性人物。直到1862年李鸿章所代表的湘淮势力到沪之后，在权力斗争中，吴煦才陆续交卸职位，最终被赶下政治舞台。

吴煦非常重视档案资料，自入仕途，即认真积累，几十年如一日，这在封建官僚中，是不多见的。他不仅保存了大量原始档案，而且还亲笔摘叙事件的始末，以备日后查考之用。我在《文物》1976年第五期发表的吴煦七行手迹，①即是一例。前五行是对1860年11月23日（咸丰十年十月十一日）有关俄国公使要求会剿太平军的"上谕"的摘要，第六行记录"上谕"到沪的时间，最后一行叙述苏抚薛焕复奏的主要内容。这对后人整理和研究他所留下的

档案来说，提供了方便。

就在当时，吴煦已因熟悉档案资料而在政治生活中发挥作用。例如，1863年在沪，法人企图将上海宁波会馆及其周围之地并归法租界，署上海道黄芳为此向吴煦查实，宁波会馆曾否划入法国租界？吴煦即将“所有法国前后租地各界”据实作答，否认宁波会馆属法国租界。随着时间的消逝，他所留下的这笔遗产，愈来愈有不可低估的史料价值。我在《历史知识》1983年第5期发表的《洪仁玕事迹新证》，即据《吴煦档案选编·第一辑》所录王韬致吴煦的信函，补叙了洪仁玕所主持的太平天国后期的外交政策。说到王韬，此书提供了不少研究他的线索。如“笛秋探报”云：“洋人仁济医馆内教头英国牧师（是其官衔）慕维廉，现接到王某信，约附便进北京。慕维廉尚未复信。据云此人甚正经，若知王某之不端，必然大恨，王某所上忠逆书，慕牧师并未知之。”②中外反革命勾结的内幕，太平军内部钱桂仁、李文炳等人叛乱的阴谋等，都在《吴煦档案选编》中，保存着大量珍贵资料。以前国内外学者虽对这些专题已进行研究，但因尚未能看到此书，而不免使成果有所逊色。现在此书出版了，学术界对这些老问题的探讨，当能在原有基础上有所进展。最可宝贵的是《吴煦档案选编》第七辑著录了一批“帐册”，其中如《咸丰六年正月至七年五月上海丝茶出口数》、《上海县折报银米市价》(1860年3月——1862年12月）等，都对研究清季社会经济某些新课题，提供了可靠的根据。

《选编》虽已出版，但《选辑》仍有价值。因《选编》未录“太平天国文书”，而《选辑》却有之。其中包括从英文回译的“天王诏旨”三篇，回译的《忠王李示英美葡领事书》。另外，《忠王李致英美法公使书》，都是太平天国重要外交文件，但都未辑入《太平天国文书汇编》。③

《吴煦档案选编》在编辑技术上存在某些缺点。第一，体例不能划一。如第五辑“中外交涉及资本主义列强侵华资料”中有“太平天国向外国商人征税告示”，未录入“太平天国资料”，这使读者查检为难。第二，有错简错字。如第三辑所录《吴煦日记》云：四月朔，“是日镇营兵溃，贼占九华。”而五月朔仍云：“是日镇营兵溃，贼占九华。”显而易见，其中有了错简。全书还有不少讹字，这里不一一列举，建议在再版时一并仔细订正，以便读者。

---

① 《文物》1976年第5期23页。

② 《吴煦档案选编》第3辑299页。括弧内“是其官衔”，系原注。

③ 按《太平天国文书汇编》不收《吴煦档案》中从外文回译的太平天国文件。但从内容看，《吴煦档案中的太平天国史料选辑》所录庚申十年五月三十一日《忠王李致英美法公使书》是照抄原件。如“昆山”按太平天国避讳制度作“昆珊”，“上海”作“尚海”，“府县”称“郡县”，又有“分兵助妖”等语。可证决非清方从英文回译之件。另一件《忠王李示英美葡领事书》，则确是清方回译的。其中上海直书“上海”，“妖兵”已改“官兵”。